



DEUTSCH-POLNISCHE GESELLSCHAFT SACHSEN -
GESELLSCHAFT FÜR SÄCHSISCH-POLNISCHE ZUSAMMENARBEIT e. V.
NIEMIECKO-POLSKIE TOWARZYSTWO SAKSONII
TOWARZYSTWO WSPÓŁPRACY SAKSOŃSKO - POLSKIEJ T. Z.
Sitz: Kraszewski-Museum, Nordstr. 28, 01099 Dresden
VB Dresden-Bautzen IBAN: DE53 8509 0000 3281 1110 00

Mitgliederrundbrief Nr. 183

vom 19.08.2021

Liebe Mitglieder und Freunde der DPG Sachsen!

„Un-Ruhe“, unter diesem Motto steht unser Theater-Projekt aus Anlass des 100. Geburtstages von Tadeusz Różewicz. Ein Motto auch für die heutige Zeit. Aus Un-Ruhe kann und soll Engagement entstehen. Die Hoffnung liegt besonders auf der jüngeren Generation. Und so freuen wir uns, dass in einem ersten Teil des „Un-Ruhe-Projekts“ junge Menschen aus Polen und Deutschland gemeinsam unter Leitung von Olek Konrad Witt eine Performance erarbeiten und am 27.8.21 bei unserem Sommerabend aufführen werden.

Nun sind endlich wieder, wenn auch unter Auflagen, Zusammenkünfte möglich. Wir freuen uns, Ihnen ein vielseitiges Programm bieten zu können. Lassen Sie uns alle die Chance nutzen, uns wieder „real“ begegnen zu können. Serdecznie zapraszamy!

Sommerabend am 27.08.21 Kraszewski- Museums



Sommerabend der polnischen Poesie und Musik. Eine Performance

Wir laden ein zu einem Sommerabend im Garten des Kraszewski-Museums am Fr., **27.08.21, 18 – 20 Uhr.**

Um 19 Uhr gibt es eine Performance aus Anlass des Rózewicz-Jahres mit jungen Menschen aus Polen und Sachsen. Einstudierung und Leitung: Olek Konrad Witt.

Einladung anbei.

Für einen kleinen Imbiss wird gesorgt sein.

und am 28.08.21, 19 Uhr, Leipzig



Eine **Wiederholung der Performance** gibt es am **Sa., 28.08.21 um 19 Uhr** in Leipzig **am Markt/im Polnischen Institut, Markt 10, 04109 Leipzig.**

Zum weiteren Programm des Polnischen Instituts Leipzig:
<https://instytutpolski.pl/leipzig/category/programm/>

Gedenken am 01.09.21, 13 Uhr

Am 1. September 1939 überfiel die Wehrmacht Polen. Aus diesem Anlass findet am **Mi., 01.09.21 um 13 Uhr** eine stille Gedenkfeier mit Kranzniederlegung am Denkmal für die 1942 hingerichteten Mitglieder der polnischen Widerstandsgruppe „Czarny Legion“ aus Gostyń auf dem **Neuen Katholischen Friedhof, Bremer Str. 20, 01067 Dresden, statt.**

Anwesend sein werden u.a. der polnische Botschafter und der neue Geschäftsführer der Stiftung Sächsische Gedenkstätten Dr. Markus Pieper.

Fachkonferenz Städtepartner- schaften 03.09.21



„(Städte)partnerschaft(en) zwischen Niederschlesien und Sachsen“

Fachkonferenz am **Fr., 03.09.21, 10 Uhr**, Stiftung „Fürst-Pückler-Park Bad Muskau“ **Orangerie 1/Neues Schloss, 02953 Bad Muskau.**

Programm und Anmeldung unter:

www.bks-sachsen.de

Bei Interesse sende ich auch gerne das Programm per Post zu.

Via Regia
09.09.21 in Görlitz



Am **Do., 09.09.21, 18-21 Uhr** lädt VIA Regia LITTERATURA ein in die Alte **Synagoge Görlitz, Langenstr. 24**, zu „**Zur Heimat erkor ich mir die Liebe** - 1700 Jahre jüdisches Leben in Deutschland“. mit Vortrag, Musik und Poesie jüdischer Dichterinnen und Dichter. Einladung anbei. Kooperationspartner ist die DPG Sachsen.

Rafał Dutkiewicz
am 17.09.21,
19 uhr in Dresden



Dr. Rafał Dutkiewicz war von 2002 bis 2018 Stadtpräsident von Wrocław. Seine historischen Verdienste um die Stadt, um die europäische Integration und die deutsch-polnische Verständigung wurden in Deutschland u.a. mit dem Erich-Kästner-Preis und dem Deutschen Nationalpreis gewürdigt. Am 14.11.2019 sprach er im deutschen Bundestag zum Volkstrauertag.

Am **Fr., 17.09.21, 19 Uhr**, spricht und diskutiert Rafał Dutkiewicz zu/mit uns im **Regionalbüro der Woiwodschaft Niederschlesien in Dresden, Wilhelm-Buck-Str.2, 01097 Dresden**. Anlass ist die Vorstellung des Buches „Der Zauberer von Breslau: Rafał Dutkiewicz- im Gespräch mit Małgorzata Urlich-Kornacka“, 212 S., 19,90 €, erschienen im Senfkorn-Verlag.

Eine Veranstaltung des Senfkorn-Verlages Alfred Theisen und der DPG Sachsen e.V. Eintritt frei.

Kraszewski-
Museum Dresden



Das Kraszewski-Museum in der Nordstr. 28 in Dresden, Öffnungszeiten (Mi-So., 12-17 Uhr) zeigt bis 12.09.212 die Ausstellung „**Theo, wir fahr`n nach Lodz. Sachsen in Polen**“. **Finissage am 12.09.21, 15 Uhr** mit Film „Das gelobte Land“ **Vernissage** der neuen Ausstellung „**Stimmungsvolles Krakau in Malerei und Fotografie**“ am **26.09.21, 15 Uhr**.

Näheres unter: <https://www.stadtmuseum-dresden.de/kraszewski-museum>

Schlesisches
Museum Görlitz



2.09.2021, 18:30, Schlesisches Museum zu Görlitz, Fischmarkt 5,

Vorstellung des Buches „Der Zauberer von Breslau. Rafał Dutkiewicz“ mit Dr. Dutkiewicz und Margozata Urlich-Kornacka. Eintritt 3 Euro

Weiteres Programm siehe: www.schlesisches-museum.de

Ökumenische
Jochen-Klepper-
Ehrung in
Bytom



Unser Mitglied Erich Busse teilt mit:

„Jochen Klepper hat seine literarische Tätigkeit verstanden als "Stammeln einer Antwort auf den Ruf Gottes". In den Gesangbüchern wohl aller Konfessionen finden sich heute Kirchenlieder, die aus seiner Feder stammen. Großen literarischen Erfolg hatte er mit einem Buch über den "Soldatenkönig" mit dem Titel "Der Vater". Das Buch "Der Kahn der fröhlichen Leute" wurde 1949 von der DEFA verfilmt. Klepper hat eine jüdische Witwe mit zwei Töchtern geheiratet, als diese 1942 ins KZ deportiert werden sollten, wählten sie zusammen den Freitod.

Am **Sa. 25.09.2021** findet in seiner heute polnischen Geburtsstadt **Bytom Odrzanski** eine Ehrung für Jochen Klepper statt.

Diese Ehrung beginnt mit einem ökumenischen Gottesdienst um **12.00** Uhr mit dem katholischen Bischof von Zielona Gora Litynski, dem Bischof A.B. aus Wroclaw Pytel und der Generalsuperintendentin Rinecker aus Görlitz. Die musikalische Gestaltung übernehmen Kantor Leue und Chor aus Hoyerswerda.

Zugleich wird erinnert an das Schicksal von Tausenden von sog. Mischehen in der Nazizeit und an das Versagen der großen Kirchen in Deutschlands dunkelster Zeit. Eine heute polnische Stadt erinnert an einen "guten" Deutschen. Das ist nicht selbstverständlich, sondern ein deutliches Bekenntnis zu mehr Gemeinsamkeit in Europa u.a. auf der Grundlage gemeinsamen kulturellen Erbes.

Zu dieser polnisch-deutschen und katholisch-evangelischen Ehrung und Erinnerung laden wir herzlich ein.

Ich bitte um eine Information, wer plant teilzunehmen. Das gilt besonders, wenn an eine Übernachtung gedacht ist.

Achtung! Es gibt zwei Bytoms. Das zweite liegt 300 km weiter östlich in Oberschlesien. Beuthen an der Oder, liegt in Niederschlesien und gehört heute zur Wojewodschaft Lubuskie. Von Görlitz ca. 100 km."

Meldungen an Erich Busse, eMail: erich.busse@web.de

Bober-Haus-Modell Werner Guder von unserem Mitglied Städtepartnerschaftsverein Heidenau teilt mit, **In Kreisau**



dass „seit 17. August 2021 unser Boberhaus-Modell, geschaffen von Rainer Dierchen, in der Internationalen Jugendbegegnungstätte Krzyzowa/Kreisau drei Wochen zu sehen ist. Dank der Initiative deren Direktors, Pan Robert Zurek, wurde dafür ein besonders geeigneter Platz ausgewählt: das Foyer vor dem Konzertsaal, in den zum Internationalen Musikfestival hunderte Besucher eingeladen sind. Danach wird unser Modell nach Wroclaw gelangen, wo wir über weitere Ausstellungsorte verfügen dürfen.“

Ausstellung „Im Fluss der Zeit“ in Görlitz



Die Ausstellung „Im Fluss der Zeit – Jüdisches Lebens links und rechts der Oder“, die wir auch in Dresden präsentieren möchten, ist **bis 02.10.21** in der Alten Synagoge Görlitz zu sehen.

Treffen zum Oberlausitztag am 20.08.21



Unser Mitglied Gerd Münzberg, Initiator der Oberlausitztage, teilt mit:

Treffen am 20.08.21 um 19 Uhr an der Altstadtbrücke Görlitz/Zgorzelec am Vorabend des Oberlausitztages am 21.8.21: „Lasst uns zusammen tanzen – Zatańczmy razem“

Ehrung

Der sächsische Ministerpräsident Michael Kretschmer verlieh dem Präsidenten der DPG Sachsen zum 30. Jahrestag der Friedlichen Revolution und der Deutschen Wiedervereinigung die Medaille „Sachsen – Land der Friedlichen Revolution“ für zivilgesellschaftliches Engagement und Verdienste um die Demokratie.

Ich verstehe die Ehrung als eine solche für die gesamte DPG Sachsen und die Arbeit der engagierten Mitglieder.

Herzliche Grüße, Wolfgang Howald, Goethestr. 23, 01109 Dresden,
Tel.. 0351-8804027, wolfgang.howald@dpg-sachsen.eu; www.dpg-sachsen.eu
